

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299
Redc. y Adm. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín 7
Apartado n.º 11

AÑO LX.—Número 18.572.
Depósito Legal SG. 7-1958

Lunes 18 de Abril de 1960

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

Una Misión económica española, a ITALIA

Invitada a visitar la Feria de Milán y las principales zonas industriales del norte y sur de aquel país

Para promover y estimular los contactos técnicos y económicos entre ambas naciones

Madrid, 18.—A las tres y cuarto de la tarde ha salido de Barajas en avión para Roma, una Misión económica española, que ha sido invitada por el Ministerio de Asuntos Exteriores de Italia a visitar la Feria de Milán y las principales zonas industriales del norte y sur italiano, con el fin de promover y estimular los contactos técnicos y económicos entre ambos países.

La Misión económica, que permanecerá en Italia hasta el día 30

Complot descubierto en Venezuela

Caracas, 18.—El Gobierno ha anunciado haber descubierto un complot con el propósito de dar un golpe de Estado para derrocar al Gobierno.

El movimiento antigubernamental estaba dirigido por el general exilado Jesús María Castro León, ex ministro de Defensa.

En un comunicado especial facilitado por el ministro del Interior, se informa que el Gobierno procede a la detención, en San Cristóbal, cerca de la frontera de Colombia, de Miguel Hernández Catubano, quien se proponía realizar una invasión en Venezuela.—Efe.

LA DEFECCION ES CASI GENERAL

DE LA PRINCESA MARGARITA DE INGLATERRA

La española estará representada por nuestro embajador

Londres. (Crónica C. A. M., especial para nuestro diario.) Se acerca la fecha para la celebración de la boda de la princesa Margarita con el fotógrafo Tony Armstrong. Y a medida que pasan los días, se va sabiendo lo que quedará pasar ese día, así como las personas que van a asistir a la misma.

Por de pronto—esa es la impresión confirmada con las comunicaciones, según transcurre el tiempo—es casi general la defección, que se observa en casi todas las casas reinantes.

«No podemos», dicen, diplomáticamente, la casi totalidad de las mismas.

Todos sospechamos inmediatamente que esa boda no es mirada con buenos ojos por las gentes de sangre real. Y, sin embargo, he aquí lo que dice un portavoz del rey Olaf, de Noruega:

«No se vaya a creer que la familia real de nuestro país deja de asistir a esa boda, porque la princesa se case con un hombre vulgar. Nada de eso: en nuestra casa tene-

Secuestro de un niño en Canadá

De la misma casa donde vive

Sydney Mines (Nueva Escocia, Canadá), 18.—El niño Russel Mackenzie ha sido secuestrado por un desconocido.

La muchacha que lo cuidaba ha informado a la Policía que un hombre llamó a la puerta y que ella salió a abrir seguida del pequeño. Después, el desconocido se apoderó del niño y, tras cerrar la puerta en las narices de la chica, desapareció con él.

Las causas del secuestro son incógnitas para la Policía, ya que el padre de la criatura, empleado de Telégrafos en Tarranova, no es rico.—Efe.

APARECE SANO Y SALVO SEIS HORAS DESPUES

Sydney Mines (Nueva Escocia, Canadá), 18.—El niño Russel Mackenzie, que fue secuestrado de su casa a primera hora de hoy, ha aparecido sano y salvo seis horas después, en la cercana localidad de North Sydney.

Han participado en su búsqueda las fuerzas de la Real Policía montada.

PARECE QUE VA A CONSTRUIRSE UN PUERTO EN EL AAIUN (SAHARA ESPAÑOL)

Con un presupuesto de 800 millones de pesetas

Arrecife de Lanzarote, 18.—El semanario «Antena» reproduce la siguiente información aparecida en la revista mercantil «El Economista»: «Ya parece que se ha aprobado un proyecto de construcción de un puerto en el Aaiun (Sahara), con presupuesto de ochocientos millones de pesetas.»

La posible construcción de este puerto en el Aaiun, capital de la provincia africana del Sahara, se supone tiene relación con los numerosos permisos de investigación de hidrocarburos concedidos por el Estado español a empresas nacionales y extranjeras en la mencionada zona del continente africano.—Cifra.

Tiempo auténticamente invernal en SORIA

Soria, 18.—El tiempo es auténticamente invernal. En la pasada noche nevó ligeramente en las sierras. El frío viento del norte obliga a utilizar los abrigos y a mantener las calefacciones igual que en enero.—Cifra.

Conversaciones Católicas Internacionales de Cine, inauguradas en Valladolid

Dependientes de la V Semana Internacional de Cine Religioso y Valores Humanos

Asisten numerosas personalidades españolas y de Europa y América

Valladolid, 18.—Han quedado inauguradas las primeras Conversaciones Católicas Internacionales de Cine, dependientes de la V Semana Internacional de Cine Religioso y Valores Humanos, que durante ocho días se celebrarán con asistencia de numerosas personalidades de la vida cinematográfica de España y de diversos países de Europa y América.

ACTO INAUGURAL

En el acto inaugural, que se celebró en los salones del palacio de Santa Cruz, presidieron las primeras autoridades de la provincia, juntamente con el director de las Jornadas y delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo y jurados internacionales.

Se puso de relieve el gran interés suscitado por este certamen internacional que, en pocos años, por su carácter y su perfecta organización, constituyen uno de los acontecimientos del cine católico que más destacan en el mundo.

LA CONFERENCIA INAUGURAL

El doctor Floris Luigi Ammannati, presidente del Centro Experimental de Cinematografía de Italia, pronunció la conferencia inaugural, sobre el tema «Valores humanos y valores religiosos», que fue seguida con gran interés por el numeroso auditorio que llenaba por completo el salón de actos.

PERSONALIDADES ASISTENTES

Entre otros asistentes figuraban el padre Carlos María Stachlin, de la Compañía de Jesús, que mañana pronunciará una conferencia; el padre Fierro, de la Televisión Española; doctor Bacone, agregado cultural a la Embajada de Italia en España; el responsable de Prensa americana en España, Ralph Forte; el padre Mario Casolero, crítico de «Lectura» y «Digest Catholic»; el delegado del «Export Union», de Alemania; doctor Petterson; director del Ateneo de Valladolid, don José Luis Enciso; el director del Festival Internacional de San Sebastián, don Antonio Zulueta; director musical, maestro Mendoza Lasalle, y críticos cinematográficos de «Ya» y «Arriba» y director de «Primer Plano», señores Fernández Cuenca, Gómez Mesa y Gómez Tello, respectivamente.

BIENVENIDA A LOS SEMANISTAS

Al iniciarse el acto, el director de la Semana y delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, don Antón Santiago Juárez, dio la bienvenida a los semanistas y agradeció la presencia de las autoridades. Esta tarde, en el cine Avenida, se iniciarán las proyecciones de las películas que participan en el certamen.

Cada día, hasta el 25, se celebrarán tres sesiones, proyectándose una de las películas concursantes en cada sección, además de los cortometrajes que en el certamen figuran como una sección especial.

Las películas que hoy se pondrán en escena son: «Las rosas del milagro», mejicana, dirigida por Julián Soler; «La encrucijada», española, que ha sido dirigida por Alfonso Valcazar; y «El puente», alemana, producida por Radio Films.—Cifra.

30.000 manifestantes protestan en Londres contra las armas nucleares

Londres, 18.—Una gran columna formada por unos 30.000 manifestantes antinucleares marcharon hacia el corazón de Londres, hoy, después de haber realizado una larga caminata de cerca de 90 kilómetros, desde el Centro de Investigación Nuclear de Aldermaston.

Se considera que esta ha sido la más grande manifestación de esta clase y que la concentración fue tan impresionante que incluso sorprendió a sus organizadores, que el año pasado dirigieron una columna similar, pero con sólo unas seis mil personas.

Aproximadamente diez mil personas salieron de Aldermaston el viernes, pero, hoy, otros varios centenares se unieron a los caminantes aprovechando la vacación de Pascua y lo agradable de la temperatura y el día

PROXIMO CONGRESO DE ENERGIA, EN MADRID

Del 5 al 9 de Junio, con asistencia de 1.500 asambleístas de 59 países

Madrid, 18.—Del 5 al 9 de junio próximos se celebrará en Madrid un trascendental Congreso sobre energía al que asistirán mil quinientos asambleístas procedentes de cincuenta y nueve países. Será discutida, principalmente, la cuestión relativa «Procedimientos para resolver los problemas que plantea la escasez de energía».

El temario del Congreso, realmente voluminoso y de suma importancia estará incluido en los siguientes epígrafes:

División primera: Métodos de investigación de fuentes y necesidades energéticas; división segunda: eficiencia de la producción y utilización de la energía; división tercera: avances técnicos en los transportes; división cuarta: implantación a escala industrial de reactores nucleares; y división quinta: enlace funcional entre la producción tradicional y la nuclear.

MAS DE 200 TRABAJOS

Se presentarán más de doscientos trabajos técnicos, firmados por espe-

Los números de los 6.945 billetes pagados por el rescate del niño Eric Peugeot, reproducidos en la Prensa francesa

París, 18.—El vespertino «France-Soir» publica en una página entera los números de serie de 6.945 de los billetes de Banco entregados la pasada semana a los secuestradores del niño Eric Peugeot.

La suma entregada ascendía a cincuenta millones de francos (antiguos) en billetes de 5.000 y 10.000 francos. Efe.

Importación de tractores de ruedas y de oruga, agrícolas e industriales

Y de piezas para su fabricación

Madrid, 18.—En uso de la facultad atribuida por el apartado cuarto de la orden de fecha 5 de agosto de 1959, la Dirección General de Comercio Exterior ha resuelto abrir el cupo global número 49 (tractores de ruedas y de oruga, agrícolas e industriales y piezas para su fabricación).

Las condiciones de la convocatoria son:

1. El cupo se abre por cantidad no inferior a 6.250.000 (seis millones doscientos cincuenta mil) dólares.

2. Las peticiones se formularán en los impresos reglamentarios titulados «Solicitudes de importación para mercancías globalizadas», que se facilitarán en el Registro General de este Ministerio y en sus Delegaciones Regionales.

3. Las solicitudes de importación habrán de recibirse en los citados Registros hasta el día 14 de mayo de 1960, inclusive.

4. A la solicitud se acompañará declaración de su titular en la que haga constar:

A) Concepto en virtud del cual solicita de importación (usuarios directo, comerciante o representante).

B) Capital de la empresa o negocio.

C) Número de obreros y empleados.

D) Impuestos satisfechos a la Hacienda en el último ejercicio económico, especificando separadamente lo satisfecho por «licencia fiscal» (antes contribución industrial).

E) Impuestos por beneficios: cuota industrial (cifra que se le ha asignado en la evaluación global, en su caso).

cialistas de 33 países, entre éstos destacan los presentados por ingenieros industriales y técnicos españoles y que sumarán 21 en total. La Conferencia Mundial de la Energía se fundó en 1924, en Inglaterra, bajo la iniciativa de Mr. Dunlop, y con la idea de formar una Asociación Internacional apolítica dentro del espíritu de la primitiva Sociedad de Naciones.

La Secretaría permanente de la Conferencia está emplazada en Londres, y tiene representación en las Naciones Unidas y numerosas asociaciones de tipo industrial y científico.

SEGUNDA SESION PARCIAL EN ESPAÑA

La Conferencia Mundial de la Energía ha celebrado cinco reuniones plenas desde su creación y doce sesiones parciales. Esta es la segunda vez que celebrará una sesión parcial en España. La primera fue en 1929, en Barcelona.

Independientemente de las sesiones de trabajo, los congresistas realizarán varias visitas a las principales instalaciones de energía de la capital de España y sus alrededores, así como excursiones de carácter cultural y artístico.

La Conferencia se celebrará en los locales cedidos por el Instituto Nacional de Industria.—Cifra.

El «Pioneer V», a 8 millones de kilómetros de la tierra

Washington, 18.—El «Pioneer V», satélite norteamericano en órbita alrededor del sol, se halla hoy a más de ocho millones de kilómetros de distancia de la Tierra y marcha a una velocidad de unos nueve mil seiscientos kilómetros por hora. El más pequeño de sus dos transmisores de radio trabaja aún con claridad y no será necesario hacer uso del mayor hasta que el satélite haya aumentado más su distancia de la Tierra.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

La mala educación... y el descuido

Debemos procurar todos que la buena educación quede siempre por delante, y que nunca una mala nota pueda dejarnos en pésimo lugar, no ante los forasteros solamente, sino incluso ante nuestros mismos convecinos, a los que una mala nota puede dañar en su sensibilidad y buen gusto, aparte de que quizá, incluso, pueda dañarnos en algo más, por ejemplo, en sus trajes.

Cierto es que los niños son muy descuidados en este aspecto, unas veces porque su edad es incapaz de discurrir hasta qué punto pueden hacer ésta o determinada cosa, y en otras ocasiones porque les tiene sin cuidado cualquier advertencia que se les haga y sólo piensan en hacer mal a los demás. Pero para estas ocasiones deben pintar algo sus padres, y aparte de educarlos como es debido, deben estar atentos a corregirles en todos aquellos instantes en que se salgan del camino que deben seguir. En caso contrario, ahora pueden encontrarse un coscorrón en cualquier parte, propinado por un señor al que se le afrente directamente por ese chaval desmandado. Y el día de mañana, la sociedad, que va a depender de estos chavales de hoy, puede que se resienta de esa falta de solidez en la educación del individuo.

Muchos ejemplos sobre el particular podríamos alegar. Pero queremos detenernos sólo en uno que está muy reciente y que no queremos dejar pasar por alto porque es muy gráfico, para que sirva de advertencia a los demás.

El pasado Jueves Santo, el cortejo procesional, ya a punto de finalizar su recorrido, pasaba sobre las diez de la noche por la plaza de Franco. Numerosísimo público se había estacionado también en este lugar, y un sector de ese público se sintió afectado por una gamberrada infantil de muy mal gusto. Desde un balcón, uno o varios chiquillos se dedicaron a arrojar papeletas al público, y lo que es peor, a escupir, manchando no pocos trajes de caballero y señora, ante la indignación general, hasta el extremo de que un guardia de la Policía municipal hubo de subir al piso para hacer la correspondiente advertencia.

A nuestro modo de ver, basta con la narración de este hecho. Las consecuencias pueden sacarse muy fácilmente. Pero hay una esencial. Es necesario que un caso como éste, o semejante a éste, no vuelva a repetirse. Porque pone muy a las claras la mala educación de unos niños y el descuido de sus padres en la vigilancia de su comportamiento.



Información Local

Lectura del «Auto de la Pasión», de Lucas Fernández, por el Teatro de Cámara y Ensayo

Fue precedida de una conferencia del director de la agrupación sobre «Teatro religioso»

El sábado, a las siete y media de la tarde, según estaba anunciado, tuvo lugar en el salón de la planta baja del Ayuntamiento, la lectura del «Auto de la Pasión», de Lucas Fernández, una de las obras más destacadas del siglo XVI en este tipo de representaciones y que, por otra parte, constituye un momento de suma importancia en la etapa primitiva del drama español.

Antes de comenzar la lectura, Pablo Martín Cantalejo preparó el clima para que la sensibilidad del público se dispusiera a escuchar el relato y las lamentaciones de los personajes que intervienen en la obra, en torno a la Pasión y muerte de Jesús. El llamado «teatro religioso», desde sus orígenes hasta el momento actual, fue expuesto y comentado por Martín Cantalejo con los detalles precisos, en una conferencia que, a pesar de su brevedad, resumió con claridad y sencillez, salvando muy hábilmente cuanto pudiera significar presunción erudita, el proceso de esta modalidad del teatro. Como remate de su conferencia, que el público siguió con auténtico interés, desveló la personalidad literaria de Lucas Fernández y las circunstancias de la obra que se iba a leer, y agradeció la generosidad del Ayuntamiento al ceder al Teatro de Cámara y Ensayo el salón, personal y accesorios. La conferencia fue subrayada con grandes apausos.

EL «AUTO DE LA PASION»

Indudablemente, Lucas Fernández estaba dotado de unas sobresalientes condiciones de precisión y dinamismo dramático. Temperamento fervientemente devoto, sus obras religiosas desbordan una piedad ingenua y arraigada. En la comparación con su coetáneo y «rival» Juan del Encina, clérigo también, Fernández gana en este aspecto. Encina no llegó a cuajar la enorme emoción dramática que Lucas Fernández consiguió en este «auto» que, hasta en las acotaciones, aluden, por manera explícita, a las imágenes, al órgano y al monumento de Jueves Santo. «Aquí —anota, por ejemplo— se han de hacer de rodillas los recitadores delante del monumento, cantando esta canción y villancico en canto de órgano.»

En el argumento de esta obra se advierte claramente su perfecta construcción dramática, dentro, naturalmente, de la técnica primitiva. Sin aparecer Jesús en la escena, el interés en que se va desenvolviendo el drama aparece graduado de mano maestra. Y así, la lamentación de San Pedro, el relato de los tormentos de Jesús, referidos por San Mateo, continuando con el diálogo entre aquel apóstol con San Dionisio, la aparición de las tres Marías—momento de riguroso patetismo—todo en el «Auto de la Pasión» es sangre y es dolor y es llanto. La mejor prueba del vigoroso realismo conseguido por Lucas Fernández, está latente en la frase tan sencilla, tan castellana, con la que San Pedro comienza el drama: «Oíd la pasión rabiosa».

A lo largo de la narración, el detalle se hace clave, hasta el punto que la fuerza expresiva de los versos sugieren los cuadros de los primitivos de la época: juicios en cuadrillas con linternas, armas, lanzas, lanzones, verdugos, savones... Y todavía argumenta los efectos de la descripción del camino del Calvario, los versos que declama el evangelista: «Con la cara ensangrentada... rompidas todas las venas...». La intención de conmover al público, a la manera de un Gregorio Fernández con la gubia, se advierte claramente, en otra acotación: «Aquí se ha de mostrar un «Ece Homo» de improviso para provocar la gente a la devoción.»

En cuanto a la intervención de las tres Marías, Lucas Fernández ha cuidado los sentimientos femeninos expresándolos con gran belleza. La entrada de las tres, «con llanto», y su reacción al escuchar el relato de San Mateo de los dolores de la Virgen Madre, se consiguen plenamente en las apasionadas palabras de María Magdalena y María Cleofás. La descripción de la crucifixión referida por aquélla, es, ni más ni menos, que la descripción del famoso cuadro de Van der Weyden.

Lucas Fernández consiguió reunir, en su «Auto de la Pasión», adelantándose a la técnica de los «autos sacramentales», los personajes de los

dos Testamentos, haciendo intervenir a Jeremías en esta obra, estupenda que hasta la fecha no ha sido superada.

LA INTERPRETACION

En esta su séptima sesión, el Teatro de Cámara y Ensayo ha logrado una de sus más felices jornadas, como lo prueba los encendidos aplausos del público con que se cerraron los últimos versos del drama de la Pasión.

La impecable dicción, unida a una perfecta comprensión del personaje interpretado por cada una de las voces, consiguieron una versión tan perfecta como pudiera haberla conseguido un «elenco» de profesionales.

El acento patético que el poeta demanda en las lamentaciones de San Pedro, «que niega al Maestro», encontró en la voz de Manuel Turco una fiel expresión, así como en Jesús Borregón la de San Dionisio y la inflexión recia y desgarrada que puso Juan Antonio Galván en la de San Mateo, culminaron en las matices adecuadas en los difíciles momentos en que se desenvuelve la peripécia del drama admirable. Muy lograda también la intervención de Félix Pérez-Villamil en la voz de profeta Jeremías.

Gloria Barrero—María Magdalena—, Nuria Corominas—María Salomé— y Conchita Isabel—María Cleofás—pusieron en la suavidad emocional, llorosa, femenina y apasionada de sus voces una réplica inmejorable.

Una ilustración musical—la Sinfonía número 3, en do menor, de Saint-Saëns, montada por José Luis Borricón—acotaron los momentos de «Auto de la Pasión» de manera perfecta. La dirección corrió a cargo de Pablo Martín Cantalejo.

El Teatro de Cámara y Ensayo demostró, una vez más, con esta actuación su buen gusto y el exacto cumplimiento de la labor cultural que se ha propuesto.

Las actrices y actores vestían de negro, dando así más carácter a la índole de la obra.

L. M.

Entre el numeroso público asistente al acto, figuraba también el alcalde de la ciudad, en compañía de su esposa, y otros altos funcionarios de Ayuntamiento.

Con los solemnes cultos de ayer se cerró el ciclo de la Semana Santa

Con los solemnes cultos que se oficiaron ayer por la mañana en la Santa Iglesia Catedral, se ha dado por finalizada la Semana Santa, que con gran fervor han celebrado los segovianos.

En nuestro primer templo, el coro dio comienzo a las diez, y sobre las diez y cuarto, una vez revestido, el prelado de la diócesis ofició la misa pontifical, en la que predicó el canónigo magistral don Pedro Lorente.

Finalizada la misa, el prelado procedió a impartir la bendición papal, momento en el que una gran cantidad de fieles se sumó a los también numerosísimos que habían asistido al santo sacrificio.

La capilla de la Catedral, reforzada por la Schola Cantorum del Seminario, interpretó la misa segunda, pontifical, a tres voces mixtas, de Perossi, y al ofertorio, el «Panis angelicus», a 6 v. m., de Dubón.

ACTOS EN HONOR DEL PATRONO DE LA HERMANDAD DE RETIRADOS DE LOS TRES EJERCITOS

No habiendo sido posible celebrar en su día los actos religiosos en honor del Santo Patrón de la Hermandad, San Hermenegildo, por haber coincido con la Semana Santa, se pone en conocimiento de todos los señores socios de la misma y caballeros de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, que éstos se celebrarán los días 20 y 21 del actual, a las once horas, en la iglesia del Corpus Christi.

REGISTRO CIVIL

Seis nacimientos y seis defunciones

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Carlos Muñoz y Arranz, hijo de Graciano y Felisa; Mariano Santos Heredero y Cerezo, hijo de Mariano y Ana María; María Paz González y García, hija de Epifanio y Luisa; Jesús Mateo y Sanz, hijo de Mariano y Eugenia; Fernando Herranz y Manzanares, hijo de Daciano y Francisca; Pedro Delgado y Robledo, hijo de Julio y Victoria.

Defunciones: Isabel Herranz y Serrant, de 61 años; Domitila Sesma y Martín, de 72; Justo Manso y Crespo, de 89; Esteban Velasco y Peñalga, de 60; Mariano Fesnillo y Blasco, de 47; Mónica Obregón y Fernández, de 81.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 16.—Premiado con 250 pesetas, número 207. Con 25 pesetas, los terminados en 07.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cronista Lecea, 6. San Francisco, 9.

PRIMERA CADENA VOLUNTARIA DE ALIMENTACION EN ESPAÑA

VENTA ESPECIAL PARA ESTA SEMANA

Arroz Bomba «SPAR» 9'95
Paquete un kg.

Melocotón en almibar 9'50
extra, bote medio Kg.

Alcachofas SAURA 10'00
superior, bote medio Rg.

Siga con atención nuestras promociones de ventas porque

Comprando en SPAR ahorrará en sus compras

Comenzaron ayer las Fiestas de Primavera, en Cuéllar

Cuéllar, 18.—(De nuestro correspondiente.)—Ayer han dado comienzo las Fiestas de Primavera que organiza el ilustrísimo Ayuntamiento con motivo de las Ferias de Pascua de Resurrección. Por la mañana, la Agrupación Musical Cuellarana recorrió las calles de la población interpretando alegres pasodobles. A las once, en la iglesia arciprestal de San Miguel Arcángel, se celebró misa solemne. Seguidamente en la Plaza Mayor, tuvo lugar un concierto a cargo de la citada Agrupación Musical Cuellarana. Por la tarde, en el nuevo campo de deportes han jugado un interesante partido los equipos Acueducto F. C., de Segovia, y el Águilas Azules de esta población.

un número extraordinario de cabezas de ganado de todas clases, siendo famosa en toda la comarca.

Segundo Gran Premio de Cuéllar

El domingo, día 24, a las diez de la mañana, se dará la salida a los corredores que toman parte en la gran carrera ciclista Segundo Gran Premio de Cuéllar, con ocho vueltas al circuito interurbano. Existen varios premios siendo el primero de mil ciento cincuenta pesetas y copa del alcalde de Cuéllar; el segundo, de novecientas pesetas, y copa donada por una casa comercial; el tercero de seiscientas; cuarto de quinientas cincuenta, etcétera. Están también dotados el premio de montaña, a la combatividad y a la desgracia, además de varias primas establecidas por numerosas casas comerciales. Esta carrera se regirá por el Reglamento aprobado por F. E. C. con jueces y cronometradores con licencia federativa.—J. G.

PIENSOS COMPUESTOS ES GARANTIA DE FABRICACION LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE NUTRICION ANIMAL, S. A.

(Entidad colaboradora del Ministerio de Agricultura. Asociada a la American Manufacturers Association I. N. C.)

EMPRESA DE GANADEROS Y AGRICULTORES PARA AGRICULTORES Y GANADEROS

Fábrica de VALLADOLID: Cañada Real de la Mesta (La Rubia). Apartado 370. Teléfono 27640

DISTRIBUIDORES EN SEGOVIA Y CENTROS IMPORTANTES DE LA PROVINCIA



CARACTERISTICAS:

Riguroso control científico

Perfecto equilibrio entre los principios nutritivos: PROTEINAS, VITAMINAS, MINERALES Y ANTIBIOTICOS CON EQUIPOS PROPIOS PARA DESHIDRATACION DE ALFALFA

ISO 125 y 200 c. c. NUEVOS MODELOS 4 marchas FACILIDADES DE PAGO Accesorios «La Unión»

SIRVIENTAS

SE necesita niñera o persona mayor para cuidar niños. Teléfono 2763.

SE necesita chica, Razón, Marqués del Arco, 36, 2.º.

VARIOS

SOLICITA correspondencia señoritas 30 años. Marco Aurelio; Villacastin.

TRABAJO

SE precisa factor, de 22 a 35 años para Despacho Auxiliar de Cantimpales. Informarán en dicha localidad o en Segovia, parada de autobuses.

VENTAS

AGRICULTORES: Ferrería Los Leones os espera para ofreceros sus artículos a precios rebajadísimos.

CAMION Studebaker, motor Perkins, cinco velocidades, diferencial Tinken. Isaias Herrero; Escalona del Prado. Teléfono número 5.

CAMION Chevrolet, 38. Tratar, Galletas Vencedor, Nava de la Asunción.

CORTADORAS de fiambre. Picadoras de carne, Serradoras de huesos, Medidores de aceite, Molinos de café, Ralladoras de queso y pan. Balanzas de mostrador y colgantes, Básculas. Productos «Mobba». San Francisco, 23. Alberto González.

GANADOS Y AVES

VENDO y cambio por mayores chotos de ocho días. Mercado Muerte y Vida, puesto 25. Isidro Tordesillas.

VENDO novillas holandesas, recién paridas, o las cambio por ganado recién Abadejos.

VENDO dos chotas suizas destetadas. Esteban Galindo; Basardilla.

SE venden cien patas poniendo todas diariamente; cerdo York legítimo, para padre; dos vacas preñadas, suizas, buenas, Razón, Juan Bravo, 56, Segovia.

VENDO suiza recién parida del tercero. Elías Esteban; Marazoleja.

VENDO dos vacas lecheras, buenas, abadejas segundo. Gregorio Barrio; Cantalejo.

SUIZA recién parida segundo, vende. Ceferino Requero; Santo Domingo Pirón.

SUIZA recién parida del tercero, vende. Germán Subtil; Fuentesmilanos.

VENDO-cambio suiza recién parida primero. Pedro; Tizneros.

PASTOS PARA 300 lanares, mayo, caserío Tel. domingo. Tratar, Daniel; Etreros.

Con tarde fría, se celebró ayer la novillada inaugural, en Segovia

Afortunado debut del rejoneador López-Chaves, que se llevó la oreja de su enemigo

Triunfo del novillero «Orteguita», que cortó una oreja

Día frío, impropio de inauguración de temporada taurina, fue el tan deseado domingo de Resurrección. Esta Segovia de condición tan sana, no se acomoda, en los primeros meses del año, al calor que requiere el círculo torero, y así, ayer el ambiente frigorífico dominical restó clientela en gran cantidad a nuestro coso que la nueva empresa, sin reparar en sacrificios económicos, ha remozado, con el deseo de procurar la mayor comodidad posible al público de los tendidos.

Una novillada de muy aceptable conjunto constituía el cartel. Cinco novillos-toros de la acreditada ganadería de los Hermanos Rueda. Cándido López-Chaves, nuevo rejoneador, cuyo debut era el principal atractivo, y dos novilleros nuevos, Alejandro Montes y Antonio Ortega «Orteguita», apañaditos, valientes y tal.

Hay innovación en el comienzo del espectáculo. Se estrena alguacilillo con vestimenta clásica, alegre rostro y detonantes medias rosas que hacen dulcemente sonreír. Obsérvense las normas de saludos previos en las plazas de primera categoría y recoge airoso a las cuadrillas con el rejoneador por delante. En el desfile se luce el joven rejoneador sobre «Africano», magnífico caballo toro de bellísima figura. Se le aplaude fuertemente en la vuelta de cortesía. Seguidamente el nuevo torilero Emilio de la Torre «Madriles»—que también se estrenó—suelta el primero de rejonos, lleva el número 65 y atiende por «Jamoneo». Por cierto que el tal «Jamoneo» resultó un bravísimo ejemplar a lo largo de toda su lidia. No hubo un solo cae al que no prestara su decidida colaboración. Y así hasta la hora de morir. Lo que se dice todo un toro de esos que ahora se recomienda tanto el guardarlos para simiente.

El rejoneador López-Chaves

López-Chaves cambia de montura y es ahora con «Vinoso»—otra maravilla de ejemplar equino—con el que arranca ovaciones prendiendo en lo alto del bravísimo morito superiores arponcillos. A la salida de las suertes, el caballero se adorna en el toro a caballo. Intercala lucidísimos quiebros y el respetable le ovaciona con calor. A la salida de un rejón demasiado ceñido resulta alcanzado sin consecuencias. Vuelve a la carga con mayores bríos y prende nuevos arpones y banderillas con el beneplácito del respetable. Brinda un par de banderillas a la súbdita alemana Ute Kamer, entusiasta admiradora—por lo que nos dicen—de esta modalidad del toreo. Previa lucida pre-

paración, lo clava arriba con gran precisión y se le ovaciona. Merece destacarse un par de las cortas, ajustándose al milímetro con el bicho, que quedaron enhiestas en lo alto del morrillo. Intentó banderillar a dos manos, pero tuvo que desistir. Finalmente clavó dos rejonos de hoja de peral y, pie a tierra, descabelló a pulso a la segunda. Hay concesión de oreja, vuelta a la redonda y saludos desde los medios. En suma: un afortunado debut de López-Chaves, que dominó en ocasiones el nervosismo propio del caso, y una artística promesa que ya es toda una realidad en el arte del rejoneo.

Alejandro Montes

Tiene maneras finas el joven debutante rubio. Capeó para fijar a su primero y seguidamente lanzó quieto con buen estilo haciéndose aplaudir. Es gente con la flámulas y así lo demuestra en los muletazos previos.

Ya metido en harina, logra pases muy toreros. Sin embargo, en la faena hay baches por falta de ligazón. Como el espada ve que el bicho se vence por el lado derecho, instrumenta con la izquierda naturales de excelente factura que remata con el de pecho en do mayor. Con la «espada» flojea—lo de todos hoy—y se deshace de su contrario de tres pinchazos. Palmas a la voluntad.

A su segundo, el jabonero más flojó del encierro, se esforzó en sujetarlo. Hubo su poquito de capea, y el novillo entre saltos a la valla y capotazos sin ton ni miente creciéndose. El espada no ve lucimiento en el bicho por las dificultades apuntadas. En alguna embestida descompuesta, el matador entrega el engaño aliviándose. Pincha muy bien en lo alto. Repite con varios más y el bicho se acuesta. Silencio.

Antonio Ortega «Orteguita»

Bien le rodaron las cosas al valiente novillero. Empezó cambiando de rodillas a su primero y se fue p'arriba con la primera ovación. Lanceó ceñido muy bien, abriendo la espita del valor. Clavó dos pares superiores de frente, levantando los brazos y asumiéndose al balcón como en los buenos tiempos. Terminó con un gran part al cambio metido en tablas y escuchó fuertes aplausos. Hay decisión con la muleta en unos pases por alto irguiendo la figura. Pasa al natural con voluntad y lucimiento. Hay manoleínas y pases ceñidísimos de los que en varias ocasiones sale achuchado. Una entera un poquito del lado de acá, descabella a la segunda y hay concesión de oreja y vuelta a la periferia.

En su segundo vuelve a hacerse aplaudir con los palitroques. Echa coraje ceñiéndose en muletazos artísticos y valientes le entrampilla en un pase de espaldas y le libra la Providencia. Después, una serie de ceñidísimas manoleínas que se ovacionan, todo hecho con la sana intención de complacer. Dos pinchazos entrando a ley que cogen hueso y una entera hasta la mano que necesita el refrendo del descabello a pulso a la primera, finiquitan al bravo «Literario». Se ovaciona a «Orteguita» y da la vuelta en triunfo a la redonda.

En un «descanso» la empresa, que tiene ganas de dar satisfacciones sin cuento a la afición, anuncia la lidia del sobrero. Este pasa a jurisdicción de Santiago López, sobresaliente de la cuadrilla del rejoneador. El novillo, que tiene mucho genio, hace pasársela «morás» al matador. Este, tras facia laboriosa, se deshace de él de un pinchazo y un estoconazo a la «neglisa».

Los novillos de los Hermanos Rueda fueron bravos y con genio. Bajó el jabonero, y subió al infinito el de rejonos.

Bregando se distinguió el gran Lino y con los palos merece mención especial Gaspar Giménez.

Presidió con su acostumbrada competencia don Arcadio Martín.

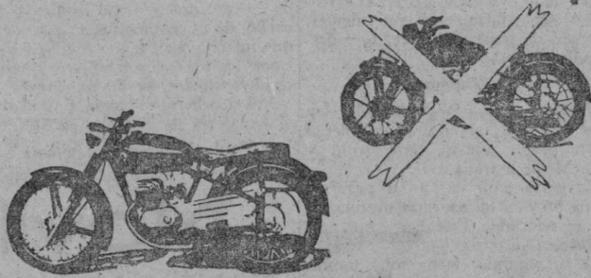
A. FERNÁNDEZ-PACHECO



COCINAS ESTUFAS CALENTADORES APLICACIONES INDUSTRIALES
AYUDAS AGRICOLAS, S. L.
Distribuidor de
BUTANO, S. A.
Ruiz de Alda, núm. 12
Teléfono 3387. Segovia

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES NI SE MANTIENE CORRESPONDENCIA SOBRE LOS NO SOLICITADOS

No gaste dinero en reparar su moto vieja!



Cámbiela y adquiera una nueva

MONTESA COMANDO

Ahorrrará en consumo y poseerá un vehículo de más valor

Precio venta 16.950' - ptas.

Otros modelos
Brío 82 - 19.250' -
Brío 110 - 21.700' -
(Precios franco fábrica)

Infórmese en la Agencia Oficial:

GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

Avenida Padre Claret, 6 - Teléfono 20-74
Avenida Fdez. Ladreda, 6 - Teléfono 26-12

Fabricada por Ferrusker S.A. BURGOS

PARA SU GANADO LO MEJOR SANDERS LOS MOLINOS, 12

Notas de la Región

VALLADOLID: Competición de desuello mecánico de reses
BURGOS: Un incendio destruyó 5.500 pinos
AVILA: La feria de ganados, bastante animada

VALLADOLID

Se celebró en el Matadero Municipal el concurso de ganado de abasto. Este concurso ha constituido un gran éxito, tanto en lo que se refiere a calidad como a la cantidad de ejemplares presentados. Un público muy numeroso presenció el certamen.

También tuvo lugar en el Matadero una competición de desuello mecánico, primera que se celebra en España y que resultó muy interesante, siendo sus vencedores Víctor Rodríguez Mazán y Vicente Rodríguez Asensio, campeón y subcampeón, respectivamente.

SANTANDER

Se registra gran animación para la celebración de las ferias de Santa María, en Torrelavega, a las que acudirán los ganaderos de los Altos valles de la provincia. Estas ferias comienzan hoy y continuarán hasta el próximo día 20 inclusive.

AVILA

La feria de primavera, primera de las ferias abulenses del año, se ha celebrado en el Teso del Carmen, organizada, como ya es tradicional, por la Cámara Oficial Sindical Agraria. El tiempo espléndido y la particularidad de ser la feria de inauguración, contribuyeron a que la afluencia de ganado fuera extraordinaria. En cuanto a la asistencia de tratantes, se concretó a los de Avila y provincias limítrofes, Segovia, Salamanca, Madrid, Toledo y Valladolid.

La tendencia, según los técnicos en la materia, es de baja en el lanar y estabilización en el vacuno, habiéndose realizado en esta feria bastantes transacciones.

BURGOS

En Sotescueva se ha registrado un incendio en el monte «La Horca de los Ríos», repoblado por el Patrimonio Forestal del Estado.

El fuego afectó a diez hectáreas, destruyendo 5.500 pinos que fueron plantados hace cinco años. Ascendiendo el valor de las pérdidas a 30.000 pesetas.

Se cree que el incendio lo provocaron gentes desaprensivas, de la comarca de Vega de Pas (Santander), limítrofe con Sotescueva, que en distintas ocasiones se aprovechan ilegalmente de los pastos que produce el monte «La Horca».

Fue visto un individuo que prendía fuego y el cual huyó apresuradamente hacia la provincia de Santander.

¡Atención ganaderos!

Para la crianza de terneros y lechones, leche artificial **BACILACTOL**

(Sustituye con ventaja a la leche materna). Suprime diarreas.

BENEFICIOS SUPERIORES A 800 PESETAS POR TERNERO

Ahorra más de 400 litros de leche por parto.

En cerdas hace posible tres camadas en trece meses.

Exclusiva de venta:

Almacenes Fernández

San Facundo 1-Plaza de los Huertos (frente a Correos)

TRASPASO
LOCAL NEGOCIO ACREDITADO
Magnífica situación, calle primerísimo orden, semiesquina Azoguejo
Razón teléfono 1537



Un recuerdo y una plegaria por el alma
DEL SEÑOR

DON MAHNAHEN VELASCO GORDO

Doctor en Medicina y Odontología

Que falleció en Madrid el día 20 de abril de 1958

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su esposa doña María de la Purificación Junguito de Velasco; hijos Mahnahén, Jaime, sor María Rosa de Cristo (Ursulina de Jesús), Paloma y María Rosa; madre política, hijo político, hermanas, hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás parientes,

Ruegan le tengan presente en sus oraciones.

Las misas que se celebren en Córdoba, Cuéllar, en el Colegio de las RR. MM. Ursulinas de Jesús, de Vitoria; Peñafiel, Valladolid, Segovia y en el Santuario del Henar los días 18, 19, 20, 21, y 22, serán aplicadas por su alma, así como las que se vienen celebrando los días 19 y 20 de todos los meses del año, en Madrid en la iglesia del Santísimo Cristo de la Salud (Ayala, 12).

Los excelentísimos y reverendísimos señores patriarca de las Indias occidentales, obispo de Madrid-Alcalá, arzobispo de Oviedo y Valladolid, de Córdoba y Segovia, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

En la jornada taurina de ayer resultaron heridos los matadores M. Segura y Montero, el novillero Jesús García y el picador Gómez Arribas

Paco Camino, que tomaba la alternativa, salió a hombros en Valencia

El segoviano Diego Francisco cortó tres orejas y salió a hombros en Añover de Tajo

Madrid, 17.—Antonio y Juan Bienvenida, mano a mano, inauguraron hoy las corridas de toros en la Monumental, lidiando ganado de Herederos de Flores Albarán.

Lleno rebosante y sopló fuerte viento que dificultó grandemente la actuación de los de a pie.

Los toros, bien presentados, con poder y bravura. Los cuatro primeros llegaron aplomados al último tercio.

Antonio, que banderillea superiormente alternando con su hermano, al toro que abre plaza, torea con suavidad en redondo, por alto y mata de pinchazo y estocada. Aplausos. En su segundo, que llegó aplomado al último tercio, se limita a igualar para pinchazo y estocada delantera. Palmas y pitos. Al quinto lo veronicea superiormente y le hace una torerísima y valiente faena de muleta, en la que destacaron unos mandones, ayudados por alto, redondos, templadísimos y naturales, en los que hubo temple y mando y que entusiasmaron al público. Dos pinchazos y estocada. Gran ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo.

Juan banderilleó con soltura a sus tres toros y fue ovacionado, lo mismo que en dos pares que clavó al primero de su hermano. Al primero, faena de alio, porque el viento no permitía el lucimiento y mata de media en lo alto. Al cuarto lo veronicea con arte y le hace faena breve, para estocada corta. Palmas. Al sexto instrumenta unas ajustadas verónicas que se aplaudieron e hizo buena faena de muleta, de la que sobresalieron dos series de magníficos redondos que se corearon con olés. Mata de estocada corta. Ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo.

Los dos hermanos son aplaudidos al abandonar la plaza.—Cifra.

Ostos, Camino y Mendoño cortan orejas

Valencia, 17.—Corrida de la Asociación de la Prensa, lleno. Seis toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, bien presentados y que cumplieron.

Jaime Ostos, Mendoño y Paco Camino, que tomaba la alternativa. Después del paseillo, se obligó a saludar a los tres diestros.

Camino, en su primero, lancea para fijarlo y sufrió una caída sin consecuencias. Ostos le cedió los trastos entre ovaciones. Brinda al público. Gran faena inteligente y torera con varias series de naturales, ligados con el de pecho. Música y ovación. Una estocada. Gran ovación, una oreja, petición de otra y vuelta.

En su segundo, gran faena a fuerza de porfiar. Media y descabello a la primera. Gran ovación, una oreja, petición de otra y salida a hombros.

Ostos, en su primero, recibe los trastos de Camino. Faena muy valiente con pases de todas las marcas. Ovación y música. Dos pinchazos y descabello a la primera. Ovación. En su segundo, extraordinaria faena con toda clase de pases. Ovación y música. Media. Gran ovación, dos orejas, vuelta y salida al tercio.

Mendoño, en su primero, gran fa-

na con derechazos estatuarios sin empujarse y de pecho. Ovación y música. Sigue con naturales y manoleñas. Media y descabello. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo es ovacionado con la muleta con un toro muy quedado. Una entera. Ovación.

Paco Camino es sacado a hombros.

Cogida de Manolo Segura

Málaga, 17.—Cinco toros de Juan Mauriel y uno de Arturo Pérez. Fermín Murillo, valiente en el primero y fue ovacionado. En el cuarto estuvo muy lucido y le cortó las dos orejas.

Manolo Segura cortó una oreja por su decisión en el segundo. El quinto le cogió y le hirió de gravedad en el muslo izquierdo. Murillo acabó con el toro.

Miguelín, voluntarioso en el tercero. Al sexto lo muleteó con valentía. Lo mató de pinchazo, estocada y descabello y cortó oreja.

En Zaragoza.

Zaragoza, 17.—Seis toros de don José Quesada, grandes y que dieron buen juego. Viento huracanado y frío. Media entrada.

Gregorio Sánchez, a su primero, faena breve y eficaz, para un pinchazo y estocada. Protestas. Aplausos al toro.

A su segundo, faena muy torera. Una estocada. Ovación, una oreja, vuelta y salida a los medios.

Luis Segura, faena muy torera con pases por alto, ayudados, naturales y de pecho. Música. Continúa adornando y con tocaduras. Media y descabello a la segunda. Se alargó en la faena y oyó un aviso. Gran ovación, una oreja, petición de la otra, vuelta y salida. Bronca al presidente.

En su segundo, faena valiente y porfiada, de castigo. Dos pinchazos, media, tres pinchazos más y dos estocadas. Un aviso.

José Julio, en su primero, al que pone tres buenos pares de poder a poder, es aplaudido; faena con varias tandas en redondo y por alto. Gran estocada. Ovación, una oreja, vuelta y salida a los medios.

En el que cierra plaza, dos buenos pares. Faena valiente, con diversidad de pases con ambas manos. Estocada y descabello. Muchos aplausos.

Dos heridos en Cuenca

Cuenca, 17.—Toros de don Félix Moreno Ardanuy, que en general cumplieron, aunque el exceso de peso les vino grande a los toreros.

Juan Montero estuvo valiente en su primero y clavó media en su sitio y un estoconazo hasta la bola. Oreja, que un sector del público rotestó. En su segundo, faena de alio, que estropea al pinchar cuatro veces. Da media estocada y clava el verduguillo dos veces. Silencio.

Abelardo Vergara, en su primero, trata de abreviar y mata de estocada. Silencio. En su segundo, un toro de 568 kilos, no sabe aprovechar las condiciones de la res, sin estar picado, pidió el cambio de tercio, que la presidencia concedió, y no se pudo hacer con él. Pinchó ocho veces y clavó tres

medias. Le dieron tres avisos y el toro fue devuelto al corral. Bronca.

José Gómez Cabañero, en su primero, faena deshilada, y pincha tres veces, clava una gran estocada. Aplausos al toro. En su segundo, de mucho poder, no hizo nada, matándolo de cuatro pinchazos. Este toro derribó cinco veces y cogió en un quite a Juan Montero, y una de esas veces que derribó, hirió al picador Ginés Gómez Arriba.

Fartes facultativos: Juan Montero padece herida de ocho centímetros en axila izquierda, que interesa piel, tejido celular y el paquete vascular nervioso, lo pone al descubierto seccionando la vena axilar. Se le hizo una transfusión de 300 c. c. de sangre, y su pronóstico es grave.

Ginés Gómez Arribas padece herida en cara anterolateral izquierda del cuello, de 15 centímetros de extensión, que interesa piel, tejido celular y sección de los músculos tiroideo y esterno claudomastoides, pronóstico grave.

Los dos heridos fueron trasladados al Sanatorio de Toreros, en Madrid.

En la Maestranza sevillana

Sevilla, 17.—Con un lleno comple-

to se celebró la corrida inaugural de la temporada, en la Maestranza.

Siete toros de doña Concepción de la Concha y Sierra, bravos.

Rafael Peralta hace su presentación en la Maestranza.

Se muestra excelente cabalista clavando banderillas. Mata de un rejón de muerte. Ovación, una oreja y vuelta. Saló a hombros de la plaza.

Curro Girón, en su primero, voluntarioso. Un pinchazo y una estocada en lo alto. Palmas y algunas muestras de desagrado. A su segundo le clava tres pares de banderillas. Pinchazo, media y descabello a la segunda. Muchas palmas.

Rafael Jiménez «Chicuelo», que reaparece esta temporada a su primero lo despacha de una estocada caidilla. Algunos pitos. En su segundo estuvo voluntarioso. Mata de la primera estocada. Palmas al toro en el arrastre.

Antonio Cobo, en su primero que se inutilizó el pitón derecho escucha palmas. Un pinchazo y estocada superior. Ovación. Al que cierra plaza lo torea muy valiente. Ovación. Dos pinchazos y una estocada superior. Ovación y saludos.

Novilladas

Nada notable en la novillada de Vista Alegre

Madrid, 17.—Plaza de Vista Alegre. Casi lleno. Seis novillos de don Eugenio Marín Marcos, de Alcañames, Jaén.

Pedro Romero, en su primero, el mejor del lote, fue ovacionado en unos faroles de rodillas y al torear a verónica.

Ovación, petición de oreja, dos vueltas y saludos.

En su segundo, terciado, coloca tres pares que se ovacionan. En la salida del último fue tropicado. Faena sin relieve para media y descabello al segundo golpe. Aplausos.

Rogelio Monterrubio en su primero es aplaudido al torear de capa. El bicho mansurrona y trastea el diestro con precauciones. Cuatro pinchazos, estocada delantera y descabello al tercer golpe. En su segundo, terciado, al dar un capotazo sale derribado. Llega al último tercio quedado y sin fuerza. Pases por alto para cuatro pinchazos y descabello al cuarto golpe. Un aviso.

Antonio García «Currito», en su primero, con mucho poder, que sale suelto de caballos y se vence por el lado izquierdo, hace faena breve para dos pinchazos sin soltar y estocada contraria. En su segundo resentido de cuartos traseros, instrumenta dos tandas de derechazos para pinchazo sin soltar y estocada.—Cifra.

Sólo una oreja en Barcelona

Barcelona, 17.—Un novillo de Rodríguez Gil, para rejoneador Antonio Moreda, y seis de Victoriano y Alejandro Taberero de Paz.

Moreda se lució a caballo con un novillo huído. Consiguió colocarle tres buenos rejonos y fue ovacionado. Tres rejonos de muerte y terminó el sobresaliente Juanillo de los Ríos de una estocada. Moreda fue ovacionado y dio la vuelta al ruedo.

Pinto en su primero, buena faena, junto a los cuernos. Un pinchazo hondo en la cruz y descabello. Ovación, una oreja y vuelta. En su segundo tres pinchazos, estocada y descabello. Muchos aplausos.

Girón muy valiente con la capa y en banderillas en sus dos novillos. Estocada y descabello. Ovación. Al quinto de la tarde lo mató de una estocada. Ovación, petición de oreja y dos vueltas al ruedo.

Terremoto, muy valiente. Mata de dos pinchazos y una estocada. Ovación. En el último mató de dos pinchazos y una estocada. Ovación.

Grave cegida de Jesús García

Pamplona, 17.—Novillos de doña María Antonia Fonseca, de Salamanca, bravos los tres primeros, y condenado a banderillas negras el cuarto.

Jesús García, en su primero, ovación. Es cogido al dar un pase de muleta. Fasó a la enfermería en brazos de las asistencias. Terminó con el astado José Luis Barrero de una estocada, sufriendo también una imprecionante cogida, afortunadamente sin consecuencias. Dio la vuelta al ruedo.

José Luis Barrero cortó una oreja de su primero y despachó brevemente a su segundo, que era manso. Vuelta al ruedo.

Jesús García fue intervenido por el doctor Juárez, quien ha facilitado el siguiente parte facultativo: «Durante la lidia del tercer toro ingresó el diestro Jesús García, que presenta herida por asta de toro, penetrando por región perianal con una trayectoria ascendente de 10 centímetros, contorneando el recto y desgarrando músculos perianales. Pronóstico grave».—Cifra.

Exito de Diego Francisco

Añover de Tajo, 17.—Novillos de

Su Santidad Juan XXIII dirigió ayer su mensaje de Pascua a todo el mundo

(Viene de la página 6)

niente del centro de la unidad católica.

Nuestra participación de espíritu y de oración en sus sufrimientos resulta beneficiosa para la Santa Iglesia, que del admirable ejemplo de fortaleza intrépida que nos está dando saca aumento de edificación y de fervor.

Y también a todos los demás hijos de Dios, que sufren por causa de la raza y por su situación económica compleja y delicada, o por la limitación en el ejercicio de sus derechos naturales o civiles, se dirige nuestra mirada ansiosa, mientras la palabra cordial y conmovida anhela transfundir en el alma de cada uno un sentimiento de solidaridad humana y cristiana, destinado a florecer el día señalado por la Providencia.

«Oh Jesús, Salvador y Redentor, sé Tú ahora y siempre nuestro amor, esfuerzo perenne para nosotros y para cuantos sufren por tu nombre y por su evangelio vivido y ganado con el sacrificio de tu sangre!»

En la Pascua que comienza el año, nosotros te renovamos la promesa de nuestra lealtad en el cumplimiento de cuantas obligaciones nos impone nuestra vida en todos los órdenes religiosos, civil y social.

«Oh Jesús, vencedor de la muerte y del pecado, tuyos somos y tuyos queremos ser; nosotros y nuestras familias, y cuanto tenemos de más que la edad madura, en los inevitables desconsuelos y renuncias de la vejez incipiente y ya avanzada, siempre tuyos!»

Y danos tu bendición, y derrama en todo el mundo tu paz, oh Jesús, como lo hiciste al reaparecer por primera vez en la mañana de Pascua a tus más íntimos, y como seguiste haciéndolo en las sucesivas apariciones: camine, «No! timere; ego sum; pax vobis; pax et benedictio per singulos dies in aeternum».

El Romano Pontífice concluyó su mensaje impartiendo su bendición «Urbi et Orbis», mientras la multitud se arrodillaba reverente.

El mensaje pascual del Padre Santo ha sido difundido posteriormente por la Radio Vaticana en español, inglés, francés, alemán, portugués y holandés.—Efe.

MILES DE PEREGRINOS

Ciudad del Vaticano, 17.—Cientos de miles de italianos y peregrinos y fieles de otros países desfilaron la persistente lluvia que caía sobre la Ciudad Eterna y acudieron a concentrarse en la basílica de San Pedro

redondos, para pinchazo y entera. Ovación, oreja, vuelta y salida a hombros.—Cifra.

para escuchar el sermón de Pascua pronunciado por el Santo Padre.

Un inmenso mar de paraguas llenaba la amplia plaza, mientras los fieles y peregrinos esperaban la aparición del Papa Juan XXIII.—Efe.

ACLAMACIONES A SU SANTIDAD

Ciudad del Vaticano, 17.—Antes de aparecer en el balcón central de San Pedro para pronunciar su mensaje de Pascua dirigido al mundo, el Padre Santo asistió a una misa especial con motivo de la festividad del día, en el interior de la basílica, a la que asistieron unos 30.000 fieles.

Cuando el Romano Pontífice apareció en el balcón, la muchedumbre prorrumió en frenéticas aclamaciones, mientras las campanas de las iglesias de Roma iniciaban sus jubilosos repiques. Dos mil soldados italianos formados ante la bestia presentaron armas.

La ceremonia del mensaje fue televisada a través de las redes de Euvovisión, siendo éste el primer mensaje pascual que pronuncia el actual Pontífice desde el balcón de San Pedro.—Efe.

EL CARDENAL RUGAMBIA, ENFERMO DE MALARIA

Roma, 17.—Se ha informado hoy que el estado del cardenal Laurian Rugambua, el primer príncipe de la Iglesia de color, ha empeorado después de haber sido aquejado por un ataque de malaria. Fuentes eclesásticas han manifestado que el estado del cardenal, que cuenta 46 años de edad, es más grave de lo que se había creído en un principio.

El cardenal Rugambua, que fue elevado al rango cardenalicio por el Padre Santo en los Consistorios del mes pasado, no ha podido decir la misa de Pascua en la habitación del hospital donde se encuentra.

Al tener conocimiento de estas noticias, Su Santidad el Papa ha enviado a su secretario personal, monseñor Lauris Capovilla, quien dijo una misa para el cardenal en la habitación del purpuroado en el hospital internacional «Salvator Mundi». En el curso del santo sacrificio, el cardenal Rugambua recibió la santa comunión.—Efe.

MONSEÑOR SEPER, ARZOBISPO DE ZAGREB

Ciudad del Vaticano, 17.—En fuentes dignas de crédito se confirma que monseñor Franje Seper ha sido nombrado arzobispo de Zagreb (Yugoslavia).

El ilustre prelado ha sido administrador apostólico de la archidiócesis desde la muerte del cardenal Stepihac, que era el arzobispo titular de la misma.—Efe.

¡AGRICULTORES!

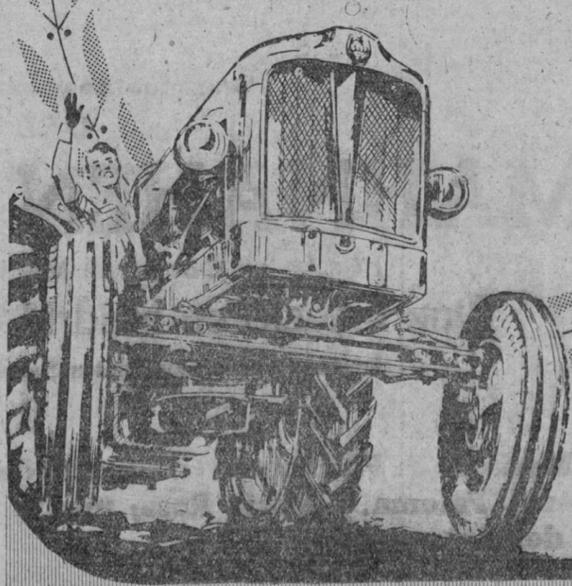
HAN EMPEZADO LAS ENTREGAS DEL TRACTOR

EBRO

VERSION ESPAÑOLA DEL FAMOSO

FORDSON MAJOR

CAMPEON DEL MUNDO DE ARÁDA DURANTE 6 AÑOS CONSECUTIVOS



POTENCIA EFECTIVA 44 CV. a 1.600 R.P.M.

SATISFACE TODAS LAS NECESIDADES

Información - Ventas - Servicio



CONCESIONARIOS OFICIALES



Lambretta CASA SOLERA

Ahora puede adquirirla por 620 pesetas mensuales



—Se ve bien que no es usted quien tiene que reparar después los agujeros...

RELOJ MASAGO

Prestigia a quien le regala Distingue a quien le recibe

Gran Relojería **ATALAYA** Avda. F. Ladreda, 6.

Exito de Diego Francisco Añover de Tajo, 17.—Novillos de

Aquí, todos los DEPORTES

EL BARCELONA, CAMPEON DEL TORNEO DE LIGA

EL ACUEDUCTO EMPATO A UNO, CON EL CHAMBERI, EN MADRID

Aunque la victoria, por su mejor juego, debió inclinarse a su lado

El estado del terreno de juego del campo de San Diego es tal, que Barroso y una defensa del Chamberi se lesionaron al meter el pie en uno de los hoyos que llenan el campo. Añadamos a esto que el larguero de una de las porterías se arquea por su centro hasta llegar cerca de la cabeza del hombre que se ponga debajo de él. Sentadas estas premisas, se comprende que allí no se puede jugar al fútbol.

CLASIFICACIONES (XXX Jornada)

J. G. E. P. F. C. P.	
Barcelona	30 22 2 6 86 28 46 +16
R. Madrid	30 21 4 5 92 36 46 +16
At. Bilbao	30 19 1 10 74 45 39 +9
Sevilla	30 16 4 10 63 44 36 +6
At. Madrid	30 15 3 12 59 40 33 +3
Oviedo	30 13 7 10 38 51 33 +3
Betis	30 15 3 12 42 53 33 +3
Español	30 11 8 11 33 29 30
Valencia	30 11 6 13 37 33 28 -2
Elche	30 11 5 14 41 64 27 -3
Zaragoza	30 10 5 15 49 58 25 -5
Granada	30 10 5 15 38 52 25 -5
Valladolid	30 11 3 16 48 61 25 -5
R. Sociedad	30 10 3 17 41 61 23 -7
Osasuna	30 8 2 20 42 75 18 -12
Las Palmas	30 5 3 22 24 77 13 -17



SEGUNDA DIVISION Grupo primero

J. G. E. P. F. C. P.	
Santander	30 17 8 5 63 28 42 +12
Celta	30 18 4 8 63 37 40 +10
Orense	30 15 7 8 56 41 37 +7
Coruña	30 16 3 11 56 47 37 +5
Gijón	30 14 4 12 56 44 32 +2
Tarasa	30 12 7 11 47 44 31 +1
Sabadell	30 13 5 12 52 41 31 +1
Indauchu	30 13 3 14 56 54 29 -1
Baracaldo	30 11 7 12 53 51 29 -1
Condal	30 11 7 12 46 45 29 -1
Basconia	30 11 5 14 41 57 27 -3
Leonesa	30 10 7 13 47 61 27 -3
Alavés	30 8 8 14 44 70 24 -6
Sestao	30 9 6 15 39 47 24 -6
Avilés	30 6 10 14 38 52 22 -8
Ferrol	30 9 3 18 50 79 21 -9

Grupo segundo

J. G. E. P. F. C. P.	
Mallorca	30 16 8 6 44 22 40 +10
Córdoba	30 18 3 9 52 24 39 +9
Jadón	30 17 3 10 54 37 37 +7
Plus Ultra	30 12 11 7 58 43 35 +5
Rayo Valleca	30 15 3 12 47 39 33 +3
Levante	30 15 3 12 56 51 33 +3
Murcia	30 11 10 9 37 34 32 +2
At. Ceuta	30 13 5 12 41 36 31 +1
S. Fernando	30 12 4 14 44 48 28 -2
Termerfe	30 11 6 13 41 48 28 -2
Mastalla	30 13 2 15 40 42 28 -2
Extremad.	30 10 7 13 50 49 27 -3
Huelva	30 9 7 14 41 58 25 -5
Cádiz	30 9 5 19 43 55 23 -7
At. Almería	30 7 9 14 24 57 23 -7
Badajoz	30 7 4 19 37 66 18 -12

Hockey sobre patines

Montreux, 17.—En los partidos de hockey sobre patines jugados esta tarde correspondientes al torneo internacional Copa de las Naciones, se registraron los siguientes resultados: Francia venció a Bélgica por 4 a 2, Italia derrotó ampliamente a Alemania por 7 a 1 y Suiza a Inglaterra por 3-2. Por la noche, el equipo español venció al de Suiza por 4 a 0. El primer tiempo terminó con el tanteo de 1 a 0. En otro encuentro disputado esta noche, Portugal venció a Italia por 3-1. Anteriormente, Francia había vencido a Alemania.

Sillas y coches, para niños

VEDETTE

Los más bellos modelos

GALERIAS S^{ta}. COLUMBA

Descienden a Segunda División Las Palmas y Osasuna

Promocionan la Real Sociedad y el Valladolid

En el E. Gámpfer Barcelona, 5; Zaragoza, 0

Domínio neto del Barcelona a lo largo del partido, con un solo gol de Gensana en la primera parte. Luego marcaron Suárez, Segarra y Martínez los dos últimos. Al acabar el encuentro, estallan tracas, se lanzan globos y toda la plantilla de jugadores, con el entrenador, corresponden desde el centro del campo a la gran ovación que se les tributa.

En el E. Cartiere Oviedo, 2; At. Bilbao, 0.

Partido interesante, jugado a mucha velocidad y con dominio del Oviedo, para el que marcó Hermes González en el primer tiempo y Ansoa en el segundo.

En Los Cármenes Granada, 1; Valencia, 0

Se jugaba mucho el equipo local, y tuvo que vencer fuerte resistencia valencianista, estando en peligro su triunfo, que logró Benavidez al tirar un penalty.

En el E. Metropolitano At. Madrid, 1; Osasuna, 2

Mayor dominio atlético en la primera parte, con gol de Adelardo. Pero ataca el Osasuna con insistencia en la segunda, marcando Sabino, y Ormaeche el tanto del triunfo.

En Atocha Real Sociedad, 1; Betis, 0

Encuentro sin trascendencia, aprovechado para probar nuevos jugadores. El único gol que se registró lo consiguió Azcárate en la segunda mitad.

En el E. Insular Las Palmas, 0; Real Madrid, 1

Merced el triunfo el equipo canario, que realizó un partido memorable frente al desnivelado conjunto del Real Madrid. El único gol de la tarde fue conseguido por Bueno, habiéndose anulado otro al equipo local.

En Zorrilla Valladolid, 1; Español, 1

Partido sin clase, en el que el conjunto vallisoletano jugó sin brío ni codicia, manteniendo como pudo su ventaja del gol marcado por Morollón a la media hora de juego del segundo tiempo, pero Sastre logró el empate tres minutos antes del final.

En el Sánchez Pizjuán Sevilla, 4; Elche, 1

Iniciativa sevillista a lo largo del encuentro, con un solo gol de Diéguez, de penalty, en la primera mitad. Luego, marcaron Agüero y Diéguez, que consiguió dos goles. Al final, Páruet hizo el único tanto del Elche.

Homenaje a Guillermo Timoner en su ciudad natal

Pa.ma de Mallorca, 17.—La ciudad de Felanitx ha rendido un gran ho-

La quiniela ganadora

Barcelona-Zaragoza	1
Valladolid-Español	X
Sevilla-Elche	1
Real Sociedad-Betis	1
At. Madrid-Osasuna	2
Oviedo-At. Bilbao	1
Granada-Valencia	1
Las Palmas-Real Madrid	2
Tarasa-Alavés	1
Coruña-Sestao	1
Celta-Ferrol	1
Avilés-Gijón	1
San Fernando-Córdoba	1
Levante-Mallorca	2

menaje a su hijo Guillermo Timoner, dos veces campeón del mundo de ciclismo en pista tras moto y con 17 títulos de campeón de España en distintas especialidades del deporte de la bicicleta.

El acto principal del homenaje ha sido la imposición a Timoner de la Medalla de Oro al Mérito Deportivo, que ha efectuado personalmente el delegado nacional de Educación Física y Deportes, don José Antonio Eiola-Oaso, y se celebró en el salón de actos del Ayuntamiento. En el discurso de la imposición el señor Eiola ha instado a Timoner para que siga siendo campeón del mundo y también campeón de civismo, o sea, ejemplo de caballeros españoles en el deporte.

El Ayuntamiento ha dedicado una calle a Guillermo Timoner y le ha impuesto también la Medalla de la Ciudad.

TINAZZI GANA LA VUELTA A ROMAGNA

Luco (Italia), 17.—Giorgio Tinazzi, de Italia, ha ganado la 37 Vuelta Ciclista a Romagna.

Tinazzi cubrió los 271 kilómetros en 7 horas, 34 minutos.

Miguel Poblet, España, se clasificó en segundo lugar, seguido de A. Benedetti y Vito Favero, ambos de Italia, clasificados en tercero y cuarto lugar, respectivamente.—Alfil.

PREMIO BICICLETA EIBARRESA

Eibar, 17.—Se han corrido las dos primeras etapas del IX Gran Premio de la Bicicleta Eibarresa, divididas en una matutina de montaña contra reloj y otra vespertina de fondo, por carreteras vizcaínas y guipuzcoanas, con salida de Eibar.

En la primera venció Loroño, y por la tarde, y sobre 122 kilómetros, la denominada Eibar-Eibar, ganando el francés Everaert.

Hecho el cómputo general, resultó vencedor el belga Vanderbecken, seguido de Julio Jiménez y Azpuru.

Premio de la montaña

1. Vanderbecken, cinco puntos; 2. Loroño, cinco; 3. Everaert, cuatro; 4. Karmany, cuatro; 5. Julio Jiménez, tres; 6. Belmonte, tres.

54 litros diarios por minuto

Pasan por nuestros pulmones. Procure que éste sea sano, pulverizando Ozonopino Ruy-Ram, mezclado con agua y lanzado a la atmósfera o unas gotas puro en su pañuelo o almohada, le proporcionará un ambiente sano y un delicioso perfume de bosques. Gran Premio Medalla de Oro y Cruz en la Exposición Internacional de Roma 1922. Laboratorio Ruy-Ram, Madrid.

Antonio Blanco, campeón provincial de ciclismo de Educación y Descanso

Francisco Sánchez ganó la última carrera, celebrada ayer

Ayer se celebró la tercera y última prueba ciclista del Campeonato Provincial de «Educación y Descanso». El itinerario de la carrera fue el siguiente: Jardínillos de San Roque, Paseo Nuevo, avenida del Conde de Sepúlveda, Obispo Quesada, Puente de Hierro, Hontoria, Madrona, Fuentesmilanos, Zarzuela del Monte, Navas de San Antonio, El Caloco, El Espinar, San Rafael, Segovia. La entrada a la meta, que estaba situada en el punto de partida, se efectuó desde la Puerta de Madrid.

La carrera

A las diez de la mañana tomaron la salida los corredores; al principio de la carrera marcharon todos en un compacto pelotón, que no se disgregaría hasta la salida de Madrona, si bien la ventaja de unos a otros era de poca consideración.

En Fuentesmilanos pincha Aguado, tardando algunos minutos en reparar, por lo que pierde contacto con los corredores junto a los que marchaba, Ignacio Matarranz, dando vistas a Zarzuela del Monte, es ahora quien se desuelga del pelotón en el que iba, por una avería sufrida en su máquina. Tras una tenaz marcha consigue rebasar a varios de los corredores que marchan delante de él; sin embargo, kilómetros más adelante tiene que retirarse definitivamente, por una reproducción, más importante de aquella avería.

Y el último incidente registrado es la caída de Antonio Blanco, cuando marchaba en cabeza junto a De Pablos y Sánchez. Los corredores que vienen detrás le absorben. Sin amilanarse por el tiempo perdido, emprende una formidable caza, volviendo a dejar tras de sí a cinco o seis corredores, si bien no puede dar alcance a los dos primeros, haciendo el resto de la carrera en solitario, aunque ganando terreno a medida que se suceden los kilómetros.

Subida del Caloco

Francisco Sánchez y Lucio de Pablos, una vez que Blanco queda retrasado, y relevándose en el marcaje, ascienden solos el Caloco, pasando por el alto en la posición que mencionamos.

El descenso, camino de El Espinar, lo hacen todos los corredores a velocidad que impresiona.

Por San Rafael continúa en primera posición Sánchez, seguido a rueda por De Pablos.

El primero en llegar a Segovia es Francisco Sánchez, al «sprint» con Lucio de Pablos. Con distintos tiempos entran los demás corredores.

Clasificación

- Francisco Sánchez.
- Lucio de Pablos.
- Antonio Blanco.
- Genaro Rodríguez.
- Javier Cobas.
- Anselmo de Pablos.
- Francisco Escorial.
- Julio de Pablos.
- Rafael Vázquez.
- Jesús Francisco Aguado.

Antonio Blanco, campeón provincial

Después de esta tercera y última prueba, Antonio Blanco se ha proclamado campeón provincial de ciclismo de Educación y Descanso.

El, junto a otros tres corredores, formarán el equipo que representará a Segovia en los Campeonatos Nacionales de esta Obra Sindical, que se celebrarán el próximo mes de mayo en Tarragona.

Justo es de destacar, por su completa eficacia, la labor desarrollada por la Guardia Civil, tanto por el suboficial y números que han dado escolta a la carrera, como por los controles establecidos a lo largo del recorrido de la prueba.

En la meta de Segovia, el orden fue perfecto, gracias al celo desplegado por la Guardia Municipal y los agentes de la Policía Armada que prestaron servicio.

Numerosos espectadores presenciaron la salida y llegada de los corredores.—S.

LA LIGA EN II DIVISION

GRUPO PRIMERO

- Tarasa, 2; Alavés, 0.
- Indauchu, 4; Sabadell, 1.
- Baracaldo, 1; Santander, 0.
- Coruña, 5; Sestao, 1.
- Celta, 5; Ferrol, 2.
- Basconia, 4; Leonesa, 2.
- Avilés, 4; Gijón, 0.
- Condal, 5; Orense, 1.

GRUPO SEGUNDO

- Ceuta, 5; Badajoz, 1.
- Extremadura, 3; Jaén, 0.
- Murcia, 2; Cádiz, 0.
- San Fernando, 1; Córdoba, 0.
- Almería, 0; Rayo Vallecano, 0.
- Huelva, 0; Mestalla, 1.
- Levante, 1; Mallorca, 2.
- Plus Ultra, 1; Tenerife, 0.

Primera Categoría Regional

RESULTADOS

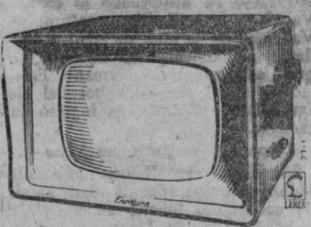
- Atlético, 1; Europa, 1.
- Asland, 0; P. Móvil, 0.
- Móstoles, 1; Fuencarral, 1.
- C. Caminos, 3; Alcazar T., 2.
- Plus Ultra, 2; Hispano, 1.
- Boetticher, 1; Conquense, 0.
- Girod, 0; Alcalá, 2.
- Femsa, 1; Real Madrid, 2.

COPIA RAMON TRIANA

Clasificación

J. G. E. P. F. C. P.	
Alcalá	18 13 2 2 46 15 29
Boetticher	18 12 3 3 39 17 27
Alcazar	19 10 3 6 48 30 23
Conquense	18 10 2 6 32 27 22
P. Móvil	18 7 6 5 32 24 20
Asland	19 6 7 6 28 28 19
Segoviana	18 7 4 7 27 30 18
Hispano	18 6 5 7 27 37 17
Europa	18 7 2 9 36 39 16
Girod	17 6 3 3 28 29 15
Femsa	17 5 4 8 25 28 14
C. Caminos	19 3 7 9 25 40 13
Fuencarral	18 3 5 10 27 52 11
Móstoles	19 4 2 13 25 49 10

POR 13.500 PESETAS más 1.518 de impuestos



ADQUIERA UN TELEVISOR DE CALIDAD INTERNACIONAL

Enodyne

Agente Oficial ENISA S.A. P. Rosa, les 10-10, Tel. 48 92 35 MADRID

SI LE DEBEN dinero en Madrid

el problema le será resuelto con seriedad, rapidez y economía, por COMERCIAL ATLAS S. A., Avenida José Antonio, 57. MADRID. Teléfono 47-88-03.

SU SANTIDAD JUAN XXIII DIRIGIO AYER SU MENSAJE DE PASCUA A TODO EL MUNDO

E impartió su bendición "urbi et orbi" ante más de 200.000 personas en la plaza de San Pedro En el mensaje pide a Dios que impere la paz en la Tierra Con Cristo-dice-está la verdad y la paz; al otro lado, el error, el despotismo, la violencia

Ciudad del Vaticano, 17.—Su Santidad el Papa Juan XXIII ha dirigido hoy al mundo su mensaje de Pascua, en el que ha pedido a Dios que impere la paz en la Tierra. Más de 200.000 personas, cubiertas con abrigos y guarecidas bajo los paraguas, pues seguía cayendo una fría lluvia, escucharon con gran recogimiento la augusta palabra del Pontífice, que leyó su mensaje desde un trono dorado situado en el balcón central de San Pedro.

La palabra del Vicario de Cristo se elevaba sobre la silenciosa multitud congregada en la gran plaza, la cual presentaba un impresionante aspecto cubierto con millares de paraguas de diferentes colores y tonalidades.

El Papa, que llevaba el blanco capelo sobre la cabeza, leyó su discurso, subrayando las frases con continuos movimientos de su mano derecha.

Comienza el mensaje

A la hora fijada—12,30 de la mañana—, el Padre Santo inició su discurso, diciendo:

«Queridos hijos: La tradición de la grande bendición papal de Pascua desde el balcón externo de la basílica vaticana es antiquísima y nos place evocarla para común regocijo.

La Pascua es una festividad, es una solemnidad extraordinaria que sobrepasa a todas las demás del año eclesiástico: Festum festorum; solemnitas solemnitatium.

Nuestro lejano antecesor, San Gregorio, el primero de este nombre en la serie de los Papas, a quien llamamos grande entre los más grandes, saludaba sin más la Pascua como el epítalamo más sublime para celebrar la mística unión del verbo de Dios encarnado con la Santa Iglesia, como el «Cantar de los Cantares» de toda la liturgia.

En este día de Pascua, nuestra alegría más íntima de buenos cristianos es la de rendir homenaje a Jesucristo redentor glorioso e inmortal en

los siglos, vencedor de la muerte y de la humana maldad; la maldad del primer pecado del hombre y de todos los pecados del mundo.

«Cómo no estar agradecidos al Hijo de Dios e Hijo de María, en virtud de cuya sangre preciosa se invoca el perdón para sus mismos verdugos y para la humanidad pecadora toda entera, a fin de que su muerte sea remediada y asegurada su redención y su salud eterna?»

LA LUCHA CONTINUA

Este sufrir, este morir tan doloroso y humillante que hemos seguido estos días con el corazón conmovido fue, sin embargo, una lucha gloriosa. Lo hemos recordado en tono de triunfo al cantar en la liturgia pascual: «mors et vita duello confixere mirando»; la muerte y la vida trabaron grandiosa lucha; pero el autor de la vida fue el vencedor, que siempre vive y reina: dux vitae mortuus regnat vivus.

Pues bien, queridos hijos, lo sabéis, lo estáis experimentando, ese combate continúa aún en la Tierra. Todos nosotros lo estamos presenciando y tenemos parte en él. Por un lado está Cristo con sus representantes y seguidores en la Iglesia, en santa elevación y hermandad, y con la Iglesia bendita están la buena doctrina, la verdad, la justicia y la paz; por otro lado, campea el espíritu anticristiano, que es error, falaz concepción de la vida íntima y social, despotismo y violencia aun material, desorden nefasto y ruinoso. Tal es la condición de la vida aquí abajo.

Queridos hijos de Roma, queridos hijos del mundo entero que estáis escuchando: Siendo tan claras las posiciones de cada uno, es necesario, es decoroso para todos mantenerlas debidamente. Esto impone un gran sentido de responsabilidad, ejercicio y rectitud moral, temor del compromiso, sinceridad absoluta de intenciones y de obras delante de Dios y delante de los hombres.

A nosotros nos conforta la seguridad de que el Señor es fiel a sus promesas y nos reserva aun aquí los dones de su bondad y de su victoria. Pero esa seguridad debemos merecerla.

En los días pasados, San Agustín desde las páginas del Breviario nos animaba a todos a la franqueza en el pensar, en el obrar y en el vivir. «Los que viven mal—escribe—y se llaman cristianos, hacen injurias a Cristo y de esos se ha dicho que por culpa de ellas el nombre del Señor es blasfemado. Por el contrario, cuántos, aun sufriendo algo, se mantienen fieles a la ley santa y por ellos el nombre del Señor es alabado y bendecido.»

Oigamos al Apóstol, queridos hijos: el nos dice que seamos el perfume. El «bonus odor Christi» que se derrama por todas partes, donde nuestra fe y nuestra actividad se afirman y resplandecen.

LOS HERMANOS QUE SUFREN

En este mediodía pascual, mien-

tras todo lo que nos rodea nos invita a la alegría espiritual, tantos y tantos hermanos nuestros—volver sobre este punto nos es bien doloroso—no gozan de la libertad ni individual, ni civil, ni religiosa, sino que desde años y años sufren coacción y violencia y están consumando su sacrificio hecho de silencio y de opresión persistente. Querriamos que también a sus oídos pudiese llegar, al menos el eco de esta voz paterna y consoladora prove-

(Continúa en la página 4)

10.500 TONELADAS, ASIGNADAS A SEGOVIA PARA CONTRATACION DE ACHICORIA

De las 20.950 de la cifra total para la campaña 1960-1961

En lo demás continúan en vigor las normas de la anterior campaña

Madrid, 18.—Por una orden del Ministerio de Agricultura que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado» se dictan normas de contratación de achicoria para la campaña 1960-1961. Seguirán en vigor las normas dictadas para la anterior campaña, salvo en lo que se refiere al tonelaje, cuya cuantía global deberá ser de 20.950 toneladas: 10.500 en Segovia; 8.650, en Valladolid; 750, en Toledo; 250, en Soria; 500, en Asturias; 200, en Vizcaya, y 100, en Palencia.

Fidel Castro teme una invasión por la costa sur de Cuba

La Habana, 17.—Viajeros procedentes de la provincia de Oriente informan que en aquella zona circulan rumores de que Fidel Castro ha desplegado un gran número de sus tropas a lo largo de la costa sur de la isla, porque teme se lleve a cabo una inminente invasión de Cuba por fuerzas antigubernamentales.—Efe.

Un desconocido fallo ha hecho que no vuelva a la Tierra la cápsula del "Discoverer XI"

Su vuelta se consideraba fundamental para el lanzamiento del hombre al espacio

Washington, 17.—Los técnicos y científicos norteamericanos creen que la cápsula que debería haber vuelto a la Tierra, procedente del nuevo satélite norteamericano, "Discoverer XI", se encuentra todavía "en órbita" debido a un "desconocido fallo".

El recobramiento de la cápsula, de forma de campana y de unos ciento cincuenta kilos de peso, se consideraba fundamental como nuevo paso para la aventura de lanzar un hombre a los espacios y regreso sano a la Tierra.

LA CAPSULA SIGUE GIRANDO

Base de las Fuerzas Aéreas de Vandenberg, 17.—La cápsula que fue colocada en el "Discoverer XI" se encuentra en órbita girando alrededor de la Tierra, sin caer a tierra como habían esperado los técnicos, no obstante, los funcionarios de las fuerzas aéreas han declarado que el ex-

perimento ha constituido, en muchos aspectos, un éxito.

Científicos norteamericanos anuncian que la cápsula fue expulsada del "Discoverer XI" cuando éste pasaba por 17 vez sobre el Polo Norte, tal como había sido previsto, pero, por alguna razón no descendió a tierra sino que volvió al espacio. Aunque en los medios científicos de las fuerzas aéreas se manifiesta cierto disgusto por el hecho de no haber sido posible recuperar la cápsula, se afirma que el experimento tuvo mayor éxito de los llevados a cabo hasta ahora en la serie de los "Discoverers".

ROBAN 70.000 PESETAS DE LA MUTUALIDAD LABORAL DE HOSTELERIA, EN MADRID

Los ladrones penetraron por un balcón y violentaron la caja de caudales

Madrid, 18.—En las primeras horas de la mañana de ayer se presentó en la Brigada de Investigación Criminal el director de la Mutualidad Laboral de Hostelería, don Francisco Rodríguez Martínez, para denunciar que momentos antes había sido descubierta un importante robo cometido en las oficinas de aquella entidad, situadas en la calle de Zurbarán, 29.

uno de los balcones de aquellas oficinas y, después de violentar la cerradura de la caja de caudales, empujada en una de las paredes, se apoderaron de 70.000 pesetas.

Inmediatamente, se dieron las órdenes oportunas para dar comienzo a los trabajos necesarios a fin de localizar a los autores, ignorándose de momento otras circunstancias que las mencionadas.

Ciclista arrollado por un taxi

Igualada, 17.—En el kilómetro 574,006 de la carretera general de Madrid a Francia, el taxi matrícula B-171.159 ha atropellado al ciclista Valeriano Valentí Grau, natural de Valencia, de 24 años de edad y residente actualmente en Sabadell, a quien acompañaba su hermano. Trasladado rápidamente al hospital de Igualada, el accidentado ingresó ya cadáver.—Cifra.

Aparece muerto en un pinar

Barcelona, 17.—Ramón Lanzuela Montalar, de 74 años de edad, ha sido encontrado muerto en un pinar existente detrás del Hogar Sindical de Verdún. El cadáver ha sido trasladado al Instituto Anatómico Forense.

DE GAULLE marchará hoy a CANADA Y EE. UU.

París, 17.—El presidente De Gaulle saldrá mañana para realizar una visita al Canadá. Visitará también los Estados Unidos y territorios franceses del hemisferio occidental, acompañado por su esposa.

Realizarán el vuelo al Canadá en un avión especial Boeing 707 de la Air France.

POCAS ESPERANZAS DE DETENER A LOS RAPTORES DE ERIC PEUGEOT

La única pista importante parece ser la numeración de unos 5.000 billetes de banco, pagados por el rescate

París, 17.—La numeración de unos cinco mil billetes de banco parece ser la única pista importante que puede permitir a la Policía detener a los autores del reciente rapto del niño Eric Peugeot.

Agentes de la Sureté Nationale han sido movilizados exclusivamente para esta empresa, y en todos los puestos de Policía se tiene nota de los números de los billetes. Sin embargo, las esperanzas de que los individuos en cuestión sean detenidos parece que son escasas.

OTRAS PISTAS

Entre las demás pistas que posee la Policía, figuran las siguientes:

Nuevo temblor de tierra en AGADIR

Mucho más fuerte que el del pasado mes

Inezgan (Marruecos), 17.—Un nuevo temblor de tierra se ha registrado hoy en la ciudad de Agadir, en la que unas doce mil personas murieron a consecuencia de un terremoto el pasado mes.

Los habitantes de la región informan que la intensidad del actual temblor ha sido mucho más fuerte que el del pasado mes, pero no se tienen noticias de haberse producido daños.—Efe.

"Charlot" cumplió 71 años

Vevey (Suiza), 17.—Charlie Chaplin ha celebrado ayer su 71 cumpleaños en su villa de esta localidad, junto al lago Como. Todos sus hijos, excepto Sydney, el mayor, se encuentran junto a él con este motivo.

ITALIA HA DESCUBIERTO UNA PARTICULA QUE PUEDE DESARROLLAR MAS ENERGIA QUE LA BOMBA H

Roma, 17.—El periódico "Paese Sera" informa que tres físicos italianos han aislado una partícula atómica teóricamente capaz de producir cantidades de energía mucho mayores que las producidas por las reacciones tipo de la bomba "H". "Este es un descubrimiento de tal importancia—dice "Paese Sera"—, que coloca a Italia al mismo nivel de países más avanzados en el campo nuclear, como los Estados Unidos y la Unión Soviética".—Efe.

1. Se conoce la marca de la máquina de escribir utilizada por los raptores para enviar una nota al padre del niño, Roland Peugeot, uno de los magnates de la industria francesa del automóvil.

2. Las declaraciones hechas por testigos en el sentido de que el raptor del niño es un hombre bastante alto y de cabellera rubia, con un cómplice algo más bajo de estatura y una acompañante que llevaba un vestido rojo.

Mientras, la familia ha pasado estos días descansando en su residencia, si bien ayer la madre del chiquillo fue con él al jardín infantil del club de golf de Saint Cloud, donde se produjo el secuestro el martes pasado por la tarde. El niño continúa muy tranquilo, sin que se refleje en él síntomas de miedo y menos aún de pánico. Su abuela ha declarado: «Para Eric, estoy segura de que se trata de una aventura. Nunca ha tenido miedo y le han encantado las historias de ladrones y policías».

INTERROGATORIOS MINUCIOSOS

En lo que se refiere a la Policía, el comisario André Pierangeli y sus hombres continúan los interrogatorios minuciosos del personal del club de golf de Saint-Cloud. Se admite la posibilidad de que uno de los que trabajan en este club fuese quien hubiera dado información a los raptores de las costumbres de la familia Peugeot.

Se dice que los agentes ponen una especial atención en torno a un viejo empleado del club que fue expulsado del mismo hace algún tiempo. Este individuo tiene una hermana de unos cuarenta años de edad que trabajaba también en el club de golf como limpiadora, y que dejó de trabajar en él hace aproximadamente un mes.

LA ENTREGA DEL DINERO

Mientras se realizan estas investigaciones, la prensa relata cómo fue entregado el dinero a los raptores. Al parecer se trata de 50 millones de francos antiguos, en billetes usados de 10.000 francos. Roland Peugeot, padre del niño, no llegó a ver el rostro de la persona a quien entregó el dinero. La cita quedó fijada en un oportuno que uno dos calles no lejos del lugar de la casa de los Peugeot. La frase convenida para el mutuo reconocimiento era «Tenga la llave». Cuando Roland Peugeot llegó al lugar escuchó que a sus espaldas un hombre decía: «Tenga la llave y no vuelva la cabeza». Peugeot, que llevaba el dinero debajo del brazo dere-

cho, levantó ligeramente éste mientras que el individuo lo tomaba en sus manos. Peugeot cree que marchó en dirección contraria a la que él llevaba, mientras que él siguió andando. Ocho horas después, el chiquillo era devuelto por los raptores.—Efe.

Desmienten la noticia de la detención de los culpables

París, 17.—Durante unos pocos minutos, Francia entera estuvo ayer persuadida de que la Policía había encontrado y detenido a los raptores del pequeño Eric Peugeot.

Las emisiones de «radio» fueron interrumpidas para dar la noticia de la detención (al mismo tiempo que se recibía en los periódicos, agencias informativas y televisión) de dos hombres y una mujer. Según la Agencia France-Press los tres personajes se hallaban ya en manos de la Justicia.

Pero posteriormente, desde el cuartel general de la Policía, se desmintió la noticia de la detención de los raptores. Para dar este mentís, las emisoras de «radio» tuvieron que volver a interrumpir sus programas.

Datos acerca de la mujer del abrigo gris

Según noticias de Prensa—que la Policía ni ha negado ni ha confirmado—, una mujer de la misma edad y aspecto que la «misteriosa» señora del abrigo gris y el vestido encarnado de que ha hablado a la Policía Georges Ballet, estuvo empleada en el Club de Golf, donde fue secuestrado Eric Peugeot; se despidió hace un mes.

Un hombre alto y moreno, que trabajó en el Club, fue despedido hace dos meses por robar los armarios de los socios.

Esto viene a reforzar la teoría de que los secuestradores estaban familiarizados con los terrenos del Club y las costumbres de la familia Peugeot.—Efe.

Un bandido vestido con una sotana roba dos mil dólares en Nueva York

Nueva York, 18.—Un bandido que vestía una sotana, se ha apoderado de 2.000 dólares en los suburbios de Queens.—Efe.

UNA IMPRESION PERFECTA observará usted en todos los trabajos hechos en los talleres tipográficos de EL ADELANTADO